



## Farraguas

---



Atribución de imagen: J. Arias con IA Dall-e

**También:** Farragua

**En español:** Desaliñado

[ *sustantivo peyorativo* ]

1- Persona desaliñada en el vestir.

2- Persona que lleva los faldones de la camisa (jarapales) fuera del pantalón.

**Ver:** [Andacapadres](#), [Chalicurre](#), [Espantajo](#), [Falfoletao](#), [Farracacha](#), [Como el tío Farraguas](#), [Jalicha](#), [Jalichao](#), [Jolatero](#), [Júngaro](#), [Mangarrán](#), [Mêndigo](#), [Pingo](#)

- ¿Nô te da velgüenza ir porây asina, que paces un farraguas?
- Anda, métete los jarapales por dentro, que vas siempre jecho un farraguas.
- Miale, qué farraguas va.

**Campos semánticos:** [Descripción física](#) [Personas](#)

### Comentarios:

Aplicado a mujeres, se puede decir tanto "María está hecha un farraguas" como, menos aún, "María está hecha una farraguas".

**Origen:** Portugués. **Se usa en** algunas partes de España.

### Etimología:

Mezcla del portugués **farrapo**, (*harapo*), con **fárrago** (*desorden*). Es habitual en toda Extremadura y zonas de Ávila y Salamanca.